

香港法律周三十周年開幕典禮

2021年11月19日

終審法院首席法官張舉能開幕致辭

行政長官、律政司司長、律師會會長、各位嘉賓：

今天我很高興獲邀出席香港律師會法律周三十周年開幕典禮。這是一項既重要又有意義的盛事，我謹向香港律師會致以衷心祝賀。

法治是香港賴以成功的基礎，能確保公正、公平和公義的社會價值得以彰顯。法治不單與經濟繁榮緊扣，更保障社會上每一個人的基本個人權利。

《基本法》是香港法治的根基。《基本法》第二十五條訂明，香港居民在法律面前一律平等。此外，《基本法》第三十五條亦訂明，香港居民有權得到秘密法律諮

詢、向法院提起訴訟、選擇律師及時保護自己的合法權益或在法庭上為其代理和獲得司法補救。

誠然，司法機構的使命，是維持司法制度的獨立及其至高的專業水平，以維護法治、保障個人權利和自由，及取得香港以至其他地方人士對香港司法制度的信任。司法獨立是法治的重要一環。《基本法》清楚訂明，香港特別行政區享有獨立的司法權和終審權，法院獨立進行審判，不受任何干涉。故此，任何試圖向法官及司法人員施加不當壓力的行為，均違反法治精神，衝擊司法獨立的原則，應受到嚴厲譴責。

另一方面，社會大眾對法律和司法制度的信心，對於維護法治亦是不可或缺的。倘若市民對法治沒有信心，便有可能試圖用法律以外不正當甚或不合法的方式去解決與他人或與政府之間的糾紛，法治亦會因而受損。公眾的信任建基於普羅大眾對法治和法律的 understanding。市民愈了解香港

法律和司法制度如何運作、愈明瞭他們依法享有的權利和義務、愈知悉法律糾紛如何可以透過法庭或其他替代方式解決，便愈能加強對法律制度、司法以至法治的信心。

就此，法律界擔當着舉足輕重的角色，除了為案件當事人提供必要而且切合其需要的法律服務，法律專業亦肩負着重任：提高普羅大眾對法律、法律制度和司法制度及不同排解糾紛方式的認知。

香港律師會多年來一直對此不遺餘力，貢獻良多。香港律師會於 1991 年舉辦首屆法律周，藉推廣法律服務，為社區增進更全面的法律知識，至今已成功舉辦三十載，期間不斷引入新服務，與時俱進。本年法律周取題「法善惠民·三十而立」，除了今天的法律周開幕典禮外，香港律師會亦安排了一系列免費法律諮詢服務、社區講座以及社交媒體短片等，定能讓市民大眾受益匪淺。

我期望社會大眾積極參與法律周的活動，亦祝賀法律
周三十周年圓滿成功。

謝謝。